



**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített
éves beszámolója és közhasznúsági melléklet**

PK-642

2020. év

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

01 Fővárosi Törvényszék

Beküldő neve (Ügyfélkapu vagy Cégek)

Takács Mária

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

Nyilvántartási szám: 01 — 02 — 0012359

Tárgyév: 2020

Időszak terjedelme: egész év ☒ töredék év ☐ 2020 — 01 — 01 2020 — 12 — 31
időszak kezdete időszak vége



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

01 Fővárosi Törvényszék

Tárgyév:

2 0 2 0

Időszak terjedelme: egész év ☒töredék év ☐

2 0 2 0 - 0 1 - 0 1

időszak kezdete

2 0 2 0 - 1 2 - 3 1

időszak vége

Válassza ki, hogy a beszámoló (és közhasznúsági melléklet) az alábbiak közül melyikre vonatkozik!

a. Szervezet



b. Jogi személy szervezeti egység (származtatott jogi személy)



Szervezet neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

Szervezet székhelye:

Irányítószám: 1 0 9 1

Település: Budapest

Községi neve: Üllői

Községi jellege: út

Házszám: 69.

Lépcsőház:

Emelet:

3.

Ajtó:

1.

Jogi személy szervezeti egység neve:

Jogi személy szervezeti egység székhelye:

Irányítószám:

Település:

Községi neve:

Községi jellege:

Házszám:

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

Nyilvántartási szám:

0 1 - 0 2 - 0 0 1 2 3 5 9

Ügyszám:

1 1 0 0 / P k . 6 0 9 7 7 / 2 0 0 6

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

1 8 2 6 0 1 4 4 - 2 - 4 3

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

Takács Mária

Képviselő aláírása:

Keltezés:

Budapest

2 0 2 0 - 0 8 - 1 0



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

Az egyszerűsített éves beszámoló mérlege

(Adatok ezer forintban.)

	Előző év	Előző év helyesbítése	Tárgyév
ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)			
A. Befektetett eszközök	0		0
I. Immateriális javak	0		0
II. Tárgyi eszközök	0		0
III. Befektetett pénzügyi eszközök	0		0
B. Forgóeszközök	5 123		3 115
I. Készletek	81		77
II. Követelések	444		356
III. Értékpapírok	0		0
IV. Pénzeszközök	4 598		2 682
C. Aktív időbeli elhatárolások	0		0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	5 123		3 115
FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)			
D. Saját tőke	388		388
I. Induló tőke/jegyzett tőke	0		0
II. Tőkeváltozás/eredmény	388		388
III. Lekötött tartalék	0		0
IV. Értékelési tartalék	0		0
V. Tárgyévi eredmény alaptevékenységből (közhasznú tevékenységből)	0		0
VI. Tárgyévi eredmény vállalkozási tevékenységből	0		0
E. Céltartalékok	0		0
F. Kötelezettségek	216		316
I. Hátrasorolt kötelezettségek	0		0
II. Hosszú lejáratú kötelezettségek	0		0
III. Rövid lejáratú kötelezettségek	216		316
G. Passzív időbeli elhatárolások	4 519		2 411
FORRÁSOK ÖSSZESEN	5 123		3 115

Kitöltő verzió:3.5.0 Nyomtatvány verzió:1.3

Nyomtatva: 2021.05.31 09.14.48



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

Az egyszerűsített éves beszámoló eredménykimutatása

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
1. Értékesítés nettó árbevétele	5 156		619				5 156		619
2. Aktivált saját teljesítmények értéke	0		0				0		0
3. Egyéb bevételek	3 908		2 957				3 908		2 957
ebből:									
- tagdíj	0		0				0		0
- alapítótól kapott befizetés	0		0				0		0
- támogatások	3 908		2 957				3 908		2 957
ebből: adományok	202		0				202		0
4. Pénzügyi műveletek bevételei	0		0				0		0
A. Összes bevétel (1+-2+3+4)	9 064		3 576				9 064		3 576
ebből: közhasznú tevékenység bevételei	3 908		3 576				3 908		3 576
5. Anyagjellegű ráfordítások	8 613		3 576				8 613		3 576
6. Személyi jellegű ráfordítások	196		0				196		0
ebből: vezető tisztségviselők juttatásai	0		0				0		0
7. Értékcsökkenési leírás	0		0				0		0
8. Egyéb ráfordítások	198		0				198		0
9. Pénzügyi műveletek ráfordításai	57						57		
B. Összes ráfordítás (5+6+7+8+9)	9 064		3 576				9 064		3 576
ebből: közhasznú tevékenység ráfordításai	9 064		3 576				9 064		3 576
C. Adózás előtti eredmény (A-B)	0		0				0		0
10. Adófizetési kötelezettség									
D. Tárgyévi eredmény (C-10)	0		0				0		0

Kitöltő verzió:3.5.0 Nyomtatvány verzió:1.3

Nyomtatva: 2021.05.31 09.14.50



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

Az egyszerűsített éves beszámoló eredménykimutatása 2.

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
Tájékoztató adatok									
A. Központi költségvetési támogatás	600						600		
ebből: - normatív támogatás									
B. Helyi önkormányzati költségvetési támogatás			200						200
ebből: - normatív támogatás									
C. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás									
D. Az Európai Unió költségvetéséből vagy más államtól, nemzetközi szervezettől származó támogatás									
E. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján átutalt összeg	30		11				30		11
F. Közszolgáltatási bevétel									
G. Adományok									

Könyvvizsgálói záradék

Az adatok könyvvizsgálattal alá vannak támasztva.



Igen



Nem

Kitöltő verzió:3.5.0 Nyomtatvány verzió:1.3

Nyomtatva: 2021.05.31 09.14.51



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

1. Szervezet / Jogi személy szervezeti egység azonosító adatai

1.1 Szervezet

Civil Művek Közművelődési Egyesület

1.2 Székhely

Irányítószám: **1091** Település: **Budapest**
Községi neve: **Üllői** Községi jellege: **út**
Házszám: **69.** Lépcsőház: Emelet: **3.** Ajtó: **1.**

1.1 Jogi személy szervezeti egység

1.2 Székhely

Irányítószám: Település: Községi neve: Községi jellege: Házszám: Lépcsőház: Emelet: Ajtó:

1.3 Ügyszám:

1100 / Pk-60977 / 2006

1.4 Nyilvántartási szám:

01 - 02 - 0012359

1.5 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

18260144-2-43

1.6 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

Takács Mária

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

A 2020-ban a főváros nyolcadik kerületi Mandák Ház evangélikus gyülekezet és világi közösség példájával, és a különböző LMBTIQ sport közösségek önszerveződésének bemutatásával foglalkoztunk. A Mandák Ház Ielkésze című filmünkkel vetítéseket és közönségtalálkozókat szerveztünk, jellemzően vidéki városokban. Közönségünkkel hagyományokról, értékekről, közösségekről beszélgettünk. Game On/Kapd el a ritmust! című filmünket a berlini bemutató után itthon is bemutattuk, valamint külföldi fesztiválokra neveztek.

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: **KÖZÖSSÉGI KULTURÁLIS ÉRTÉKEK ÁPOLÁSA**

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

1991. évi XX. tv. 121. § a)- b); 2011. évi CLXXXIX. tv. 13. § (1) 7

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: **fiatalok, idősek, férfiak, nők, romák, vallásos emberek**

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: **5000**

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

A Mandák Ház Ielkésze című filmünk közönségtalálkozási vetítését elkezdte 2020-ban és a Covid járvány miatt 2021-ben is folytatjuk. Game On/Kapd el a ritmust című 67 perces filmünknek itthon is nagy sikere volt, külföldön is szeretették.



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

1. Szervezet / Jogi személy szervezeti egység azonosító adatai

1.1 Szervezet

Civil Művek Közművelődési Egyesület

1.2 Székhely

Irányítószám: **1091** Település: **Budapest**
Községi neve: **Üllői** Községi jellege: **út**
Házszám: **69.** Lépcsőház: Emelet: **3.** Ajtó: **1.**

1.1 Jogi személy szervezeti egység

1.2 Székhely

Irányítószám: Település: Községi neve: Községi jellege: Házszám: Lépcsőház: Emelet: Ajtó:

1.3 Ügyszám:

1100/Pk-60977/2006

1.4 Nyilvántartási szám:

01-02-0012359

1.5 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

18260144-2-43

1.6 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

Takács Mária

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

LBMTQ emberek filmen láthatóvá tétele, személyes élettörténeteik bemutatásával a szélesebb társadalom érzékenyítése. Nehéz sorsú emberek vallásos és világi közösségének ábrázolása, a téma megjelenítésével közönségtalálkozókon való érzékenyítés. Párbeszéd megteremtése a közönségtalálkozókon.

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: **TÁRSADALMI ESÉLYEGYENLŐSÉGÉNEK ELŐSEGÍTÉSE**

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

Alaptörvény XV. cikk (4); 2003. évi CXXV. tv. preambulum

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: **vallásos emberek, külföldön élő magyar kisebbség**

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: **15000**

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Game On című filmünk LBMTQ szereplői különböző politikai, társadalmi, személyes háttérrel széles spektrumát adják az értelmezésnek. A Mandák Ház lelkesze című filmben hátrányos helyzetű emberekről, társadalmon kívüliekről is képet kapunk.



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

1. Szervezet / Jogi személy szervezeti egység azonosító adatai

1.1 Szervezet

Civil Művek Közművelődési Egyesület

1.2 Székhely

Irányítószám: **1091** Település: **Budapest**
Községi neve: **Üllői** Községi jellege: **út**
Házszám: **69.** Lépcsőház: Emelet: **3.** Ajtó: **1.**

1.1 Jogi személy szervezeti egység

1.2 Székhely

Irányítószám: Település: Községi neve: Községi jellege: Házszám: Lépcsőház: Emelet: Ajtó:

1.3 Ügyszám:

1100 / Pk-60977 / 2006

1.4 Nyilvántartási szám:

01 - 02 - 0012359

1.5 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

18260144-2-43

1.6 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

Takács Mária

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

Game on/Kapd el a ritmust! című filmünket nem csak fesztiválokra neveztük be, közösségi vetítéseket is szervezünk partnerinkkel együtt. Online kiadvány is készült oktatási célra, a leaflet útmutató az LMBTIQ emberek, sportolók, sportközösségek világának feldolgozásához. A filmnek saját Facebook oldalt hoztunk létre, magyarul és angolul is informáljuk a közösségünket és az érdeklődőket. **A Mandák Ház** lelkésze című filmünket sem csak közönségtalálkozó vetítésre visszük. Bekerült a Verzió Emberijogi Film Fesztivál „Iskola Verzió” című programjába. Ez azt jelenti, hogy iskolák igényelhetik a filmet órai vetítésre, feldolgozásra. A film Facebook oldalát továbbra is gondozzuk, a Mandák Házzal kapcsolatos eseményeket is megosztjuk rajta.

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: **NEVELÉS, OKTATÁS, ISMERETTERJESZTÉS**

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2003. évi CXXV. tv. preambulum; 2011. évi CCIV. tv. 2. § (2)

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: **Felnőttek, tanárok, törvényhozók, segítő szakmában dolgozó.**

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: **15000**

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

A filmek terjesztése által a célzott kisebbségek, közösségek láthatóbbá lettek, problémáik „kihangozodtak” a többségi társadalom felé.



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

7. Közhasznú jogállás megállapításához szükséges mutatók

(Adatok ezer forintban.)

Alapadatok	Előző év (1)	Tárgyév (2)
B. Éves összes bevétel	9 064	3 576
ebből:		
C. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján átutalt összeg	30	11
D. Közszolgáltatási bevétel		
E. Normatív támogatás		
F. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás		
G. Korrigált bevétel [B-(C+D+E+F)]	9 034	3 565
H. Összes ráfordítás (kiadás)	9 064	3 576
I. Ebből személyi jellegű ráfordítás	196	0
J. Közhasznú tevékenység ráfordításai	9 064	3 576
K. Adózott eredmény	0	0
L. A szervezet munkájában közreműködő közérdekű önkéntes tevékenységet végző személyek száma (a közérdekű önkéntes tevékenységről szóló 2005. évi LXXXVIII. törvénynek megfelelően)		
<i>Erőforrás ellátottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
	<i>Igen</i>	<i>Nem</i>
<i>Ectv. 32. § (4) a) [(B1+B2)/2 > 1.000.000, - Ft]</i>	☒	☐
<i>Ectv. 32. § (4) b) [K1+K2>=0]</i>	☒	☐
<i>Ectv. 32. § (4) c) [(I1+I2-A1-A2)/(H1+H2)>=0,25]</i>	☐	☒
<i>Társadalmi támogatottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
<i>Ectv. 32. § (5) a) [(C1+C2)/(G1+G2) >=0,02]</i>	☐	☒
<i>Ectv. 32. § (5) b) [(J1+J2)/(H1+H2)>=0,5]</i>	☒	☐
<i>Ectv. 32. § (5) c) [(L1+L2)/2>= 10 fő]</i>	☐	☒



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

Támogatási program elnevezése:	Alulról szerveződő közösségek motiválása A Mandák Ház lelkesze c. film vetítése kapcsán		
Támogató megnevezése:	Summa Artium Kultúratámogató Magánalap		
Támogatás forrása:	központi költségvetés	☐	
	önkormányzati költségvetés	☐	
	nemzetközi forrás	☐	
	más gazdálkodó	☒	
Támogatás időtartama:	2019.09.10 - 2021.03.31.		
Támogatási összeg:	1 150 000		
- ebből a tárgyévre jutó összeg:	1 150 000		
- tárgyévben felhasznált összeg:	1 150 000		
- tárgyévben folyósított összeg:	0		
Támogatás típusa:	visszatérítendő ☐	vissza nem térítendő	☒
Tárgyévben felhasznált összeg részletezése jogcímenként:			
Személyi			
Dologi	1 150 000		
Felhalmozási			
Összesen:	1 150 000		
Támogatás tárgyévi felhasználásának szöveges bemutatása:			
A Mandák Ház lelkesze című filmünk Bolba Márta, nyolcadik kerületi evangélikus lelkész közösség-szervező munkájáról szól. Házában békét teremt, a hivatalban és az utcán véleményt formál, egyházában a szociálisan érzékeny elveket képviseli. A szegények támogatója, a társadalmi egyenlőség mélységes híve. A film készítői remélik, hogy Bolba Márta közösség-szervező munkájának bemutatásával fel tudják hívni a figyelmet a kisközösségek szerveződésének fontosságára, az aktív emberi kapcsolatok nélkülözhetetlenségére.			
Az üzleti évben végzett főbb tevékenységek és programok bemutatása			
Vetítéseket és közönségtalálkozót szerveztünk a soproni evangélikusok gyülekezetében, a PTE Kultúratudományi, Pedagógusképző és Vidékfejlesztési Kar - PTE KPVK szervezésében Szekszárdon, a várpalotai reformátusoknál, illetve az Otthon moziban, Kecskeméten. A támogatásból a szervezést, moderátor díját, az útiköltséget, valamint a hirdetéseket finanszíroztuk.			



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Civil Művek Közművelődési Egyesület

Támogatási program elnevezése:	Diverse Identities in Sport		
Támogató megnevezése:	Az Európai Unió Erasmus + támogatása		
Támogatás forrása:	központi költségvetés	☐	
	önkormányzati költségvetés	☐	
	nemzetközi forrás	☒	
	más gazdálkodó	☐	
Támogatás időtartama:	2017-2020.		
Támogatási összeg:	2 746 250		
- ebből a tárgyévre jutó összeg:	1 356 308		
- tárgyévben felhasznált összeg:	1 356 308		
- tárgyévben folyósított összeg:	637 308		
Támogatás típusa:	visszatérítendő ☐	vissza nem térítendő	☒
Tárgyévben felhasznált összeg részletezése jogcímenként:			
Személyi			
Dologi	1 356 308		
Felhalmozási			
Összesen:	1 356 308		
Támogatás tárgyévi felhasználásának szöveges bemutatása:			
Három nemzetközi civil szervezettel, a skót LEAP Sports-cal, a német Discover Football-lal és a bolgár Bilitis-szel az LMBTQ közösség amatőr sportszervezeteinek bemutatásán dolgoztunk. A bemutatás formája egy több mint egy órás dokumentumfilm, mely a Game On – queer disruptions in sport címet kapta.			
Az üzleti évben végzett főbb tevékenységek és programok bemutatása			
A 2019-es nemzetközi bemutató után a filmet itthon, a februári LMBT Történelmi Hónapon mutattuk be. Az Art+Cinema moziban a 100 fős nézősereg nem csak a filmet látta, de kerekasztalbeszélgetésen is résztvett. A pandémia alatt a filmet online külföldi fesztiválokon mutattuk be.			